

大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

民衆人印督
號四十六千七萬二第
號二四三第時尼軒港香，址地
四一八二二七，機總話電
四四二二七，線開港
四四二二七，線海經
四六二二七，線告廣
高三幣港幣，張大六低出日今
印承司公限有港印利有港香

我炮兵部隊凱旋回返國境

越軍到友誼關騷擾遭還擊

桂滇前線報顯示我軍撤回接近完成

【本報記者西貢十四日電】我炮兵部隊在越境後，已凱旋回返國境。在越境期間，我炮兵部隊曾與越軍發生多次衝突，並對越軍陣地進行猛烈轟擊。目前，我軍已撤回接近完成，並已返回國境。

陳辛仁談中越衝突

毋需第三者來調解

【本報記者西貢十四日電】陳辛仁在談到中越衝突時表示，中越衝突是兩國間的問題，毋需第三者來調解。他認為，中越兩國應通過對話和協商來解決爭端，而不是通過武力。

中美樂團聯合排練

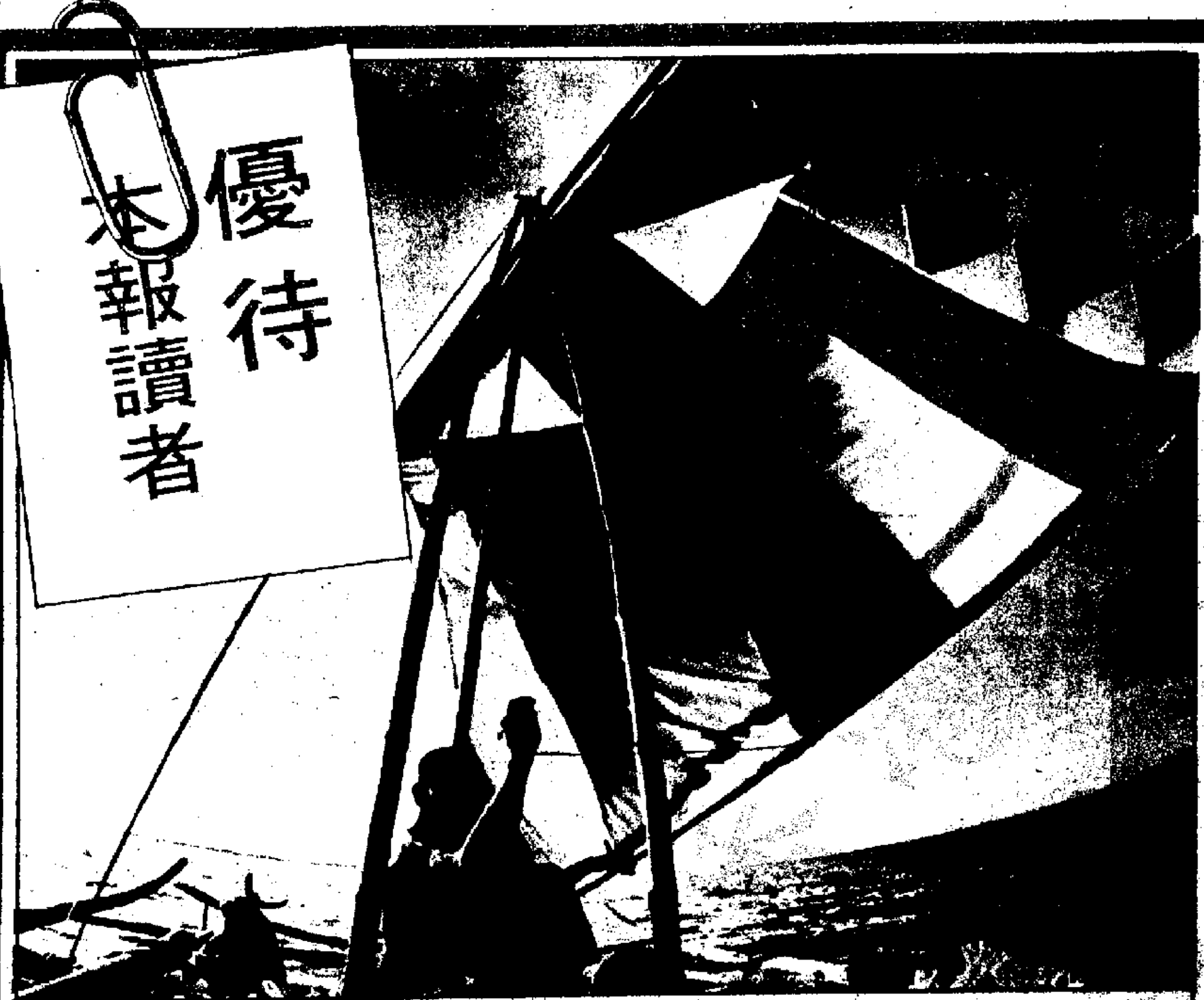
小澤征爾親自指揮

【本報記者西貢十四日電】中美樂團聯合排練，由小澤征爾親自指揮。此次排練旨在加強中美兩國音樂家之間的交流與合作，並提高樂團的演奏水平。

我接受奧委會建議

同意跟台代表會談

【本報記者西貢十四日電】我奧委會主席表示，我奧委會已接受奧委會的建議，並同意跟台代表會談。他認為，這將有助於解決奧委會與台代表之間的爭端，並促進兩方的合作。



菲航假期

六天豪華團
(委託工商旅運有限公司辦理)

大公報合辦
菲律賓航空公司

全機收費 HK\$1,250
十二歲以下小童 HK\$1,090
(與父母同房)

逢星期三、六出發

1979年出發日期
4月4, 7, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 18, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30
5月2, 5, 8, 12, 15, 16, 23, 26, 30
6月2, 5, 8, 13, 16, 20, 23, 27, 30
7月4, 7, 11, 14, 18, 21, 25, 28
8月1, 4, 8, 11, 13, 18, 22, 25, 29
9月1, 5, 8, 12, 13, 16, 22, 26, 29
10月8, 6, 10, 13, 17, 20, 24, 27, 31
11月9, 7, 10, 14, 17, 21, 24, 28
12月1, 5, 8, 12, 15, 18, 22, 25, 28, 29, 30, 31

1980年出發日期

1980年出發日期
1月2, 5, 9, 12, 16, 19, 23, 26, 30
2月2, 5, 9, 13, 16, 19, 23, 26, 29, 30, 31

報名辦法
凡於出發前十五天以上到軒尼詩道342號大公報門市部報名，即可獲贈禮品。報名時請填明C.I.或護照，並交納訂金三百元，其餘費用於出發前付清。

香港大公報復刊三十一周年紀念

香港中華總商會敬賀

香港中華廠商聯合會敬賀

香港千禧道六十四一六十五號廠商大廈

北京發生嚴重空難

軍機失事墜毀工廠傷亡嚴重
林平親自到場指揮搶救工作

【本報北京十四日電】十四日，北京發生一起嚴重的空難。一架軍用飛機在飛行過程中失事墜毀，造成多人傷亡。林平將軍親自到場指揮搶救工作，並對事故原因進行調查。

本報啓事

三月十五日為本報創刊三十一周年紀念日。本報為慶祝這一重要時刻，特推出多項優惠活動，並歡迎各界人士踴躍參加。

上葵涌梨木道 億萬工業中心

KCT. LOT 302 DD44

最新現代化設計
之工業中心

適合製衣、電子、
鐘錶、五金、
首飾等輕工業。

洽購處：
利豐公司
香港皇后大道中50-52號電話行4樓
電話：H-258575 H-225410

中竹有限公司
香港中環德輔道中12-13號萬安商業大廈六樓A座
電話：H-455716 H-454621 H-445602

上葵涌地王

青山道、梨木道交界

- 本中心樓高14層，四面單邊，光線充足。
- 每層面積14,000至28,000呎，堪與辦公大廈媲美。
- 承載力每呎一百五十磅。
- 電梯六部。
- 本座全部採用日本優質電線鋼窗，新款實用。
- 地點適中，工源充足。巴士及小巴分鐘抵達。
- 車位充足，貨櫃車可直達廠內。
- 外牆鋪玻璃紙皮石。

（此處為報紙右側的邊緣內容，包含部分被截斷的文字。）

震地烈強最界世來年今為級九點七度震

認為埃及和約是「中東全
卡特返美
爲和平傾
以色列內閣已於十四日(電)十分疲勞，但帶著勝利喜悅的英國總統卡特，對埃及和約取得突破後，今天返回美國。他說，
卡特在安曼，
斯亞軍基地下飛抵
時，約有四千人向
埃及和約可能是基
全面解決約的基
當卡特在安曼，
斯亞軍基地下飛抵
時，約有四千人向

世界業餘圍棋賽
陳祖德勝日選手
陳興菊池被認為是冠軍人選
【本報訊】東京消息，由日本棋院、日本航空、公共民間主辦的世界業餘圍棋冠軍賽，十三日在東京開幕，四大大陸五十國三十名選手參加。
第十五天的比賽結果有兩項：一項是日一前業餘本因坊鳴海直貴對荷蘭十八歲華裔棋將，一項是中國選手陳祖德以一目半勝日本一前業餘本因坊堀池康郎。
陳興菊池均被認為可能是此次冠軍奪冠者。

新西蘭總理會見陳慕華

1997

[illegible]

普通話基礎班招生
A、三月十六日(星期五)(中國上課)
B、四月三日(星期二)(九龍上課)
特點：講聽拼音，大班教授，小組輔導
主講：曾達福(粵普)
電話：三三二—三〇三〇

超



和對

他說，「從發動戰爭以後的兩個多月以來，我國數十萬同胞遭到東埔暴執行一毀光、燒光、殺光一政策的越南武裝部隊的蹂躪，由於越南暴淪為殖民地和併吞武裝部隊在民主柬埔寨人民的罪行，要求越南民主柬埔寨全部武裝部隊，尊重民主權利，完整和東埔暴獲利。」

並大至荷員加底利
上，營，小童小童
司。

港大醫學
購新顯效

副總裁高力頓專
美來港主持。主
紹及講解有關新

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156	157	158	159	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	190	191	192	193	194	195	196	197	198	199	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	220	221	222	223	224	225	226	227	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237	238	239	240	241	242	243	244	245	246	247	248	249	250	251	252	253	254	255	256	257	258	259	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	274	275	276	277	278	279	280	281	282	283	284	285	286	287	288	289	290	291	292	293	294	295	296	297	298	299	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	313	314	315	316	317	318	319	320	321	322	323	324	325	326	327	328	329	330	331	332	333	334	335	336	337	338	339	340	341	342	343	344	345	346	347	348	349	350	351	352	353	354	355	356	357	358	359	360	361	362	363	364	365	366	367	368	369	370	371	372	373	374	375	376	377	378	379	380	381	382	383	384	385	386	387	388	389	390	391	392	393	394	395	396	397	398	399	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	413	414	415	416	417	418	419	420	421	422	423	424	425	426	427	428	429	430	431	432	433	434	435	436	437	438	439	440	441	442	443	444	445	446	447	448	449	450	451	452	453	454	455	456	457	458	459	460	461	462	463	464	465	466
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

大破「風險」

後兩項建議

一、關於埃及及要求在以色列控制的加沙地帶設立軍事一聯結官一的問題，以及以色列要求購買埃及及從西亞沙漠石油井生產的石油的問題。根據和約，以色列要將上述油井歸還埃及，并將邊境恢復。

據可靠消息，卡特總統留下給以色列內閣決定的兩個問題，是關於埃及及要求在以色列控制的加沙地帶設立軍事一聯結官一的問題，以及以色列要求購買埃及及從西亞沙漠石油井生產的石油的問題。根據和約，以色列要將上述油井歸還埃及，并將邊境恢復。

蜂聯與印度簽四項協議

【法新社新德里十四日電】在蘇聯總理西舍金結束在此間的會談後，印度與蘇聯今天簽署了四項協議，其中包括一項在經濟、貿易、科學和技术領域進行合作以及長期協議，預料合約期限至十五年以上。

徵求

影印機廉讓

駕駛

九龍區 用新得牌 熱心教導 敬迎垂青

電話 12-807483

出售

西環華寶三層房 三座五呎呎 九龍區 深水埗安樂街新裕吉 24號內(2426)

聘請

聘請

聘請

徵求

徵求

徵求

徵求

徵求

徵求

徵求

徵求

大公報與非航合辦豪華旅行團

下月起每週兩批作非島六日遊

乘非航豪華客機 住五星級大酒店 暢遊多處名勝

即日起接受報名 全團只收一千二百五十元

【本報訊】大公報與非航合辦之「非航假期」六日豪華旅行團，將於下月起每週兩批作非島六日遊。全團只收一千二百五十元，包括往返機票、酒店住宿、交通、門票及膳食等。此項旅行團，旨在為讀者提供一個經濟實惠、舒適愉快的旅遊選擇。

（一）下月五日起，每週一、四、六、日，由香港飛往台北，再飛往高雄、基隆、花蓮、台東、屏東、嘉義、台南、高雄、台北，最後飛回香港。全團共計一百二十人，分兩批，每批六十人。

（二）下月五日起，每週一、四、六、日，由香港飛往台北，再飛往高雄、基隆、花蓮、台東、屏東、嘉義、台南、高雄、台北，最後飛回香港。全團共計一百二十人，分兩批，每批六十人。

香港鐵路局長昨向記者透露

港穗火車下月初直通

每日對開一班總供應冷氣車廂

廣州鐵路局接受詢問證實此說

【本報訊】香港鐵路局局長馬福祥昨日向記者透露，港穗火車將於下月初開始直通。目前，九龍紅磡火車站正進行工程，以配合港穗火車直通。馬福祥表示，港穗火車直通後，將為旅客提供更便捷的交通服務，並增加班次。

馬福祥指出，港穗火車直通後，將為旅客提供更便捷的交通服務，並增加班次。目前，九龍紅磡火車站正進行工程，以配合港穗火車直通。馬福祥表示，港穗火車直通後，將為旅客提供更便捷的交通服務，並增加班次。

滬工商界組團訪港

中總昨晚設宴招待

賓主都表希望為祖國四化增添磚瓦

【本報訊】香港中華總商會昨晚在灣仔會議中心設宴招待由上海工商界組成的訪港團。賓主在會後表示，希望通過此次訪問，加強兩地工商界的聯繫，為祖國的「四化」建設貢獻力量。

上海工商界訪港團成員包括：上海總商會會長、副會長、秘書長及多個行業協會負責人。他們在滬期間，曾先後訪問了多個政府部門及企業，並與當地的工商界人士進行了廣泛的交流和洽談。

馬牌高級紙煙

萬餘元獎待領

頭獎一名：獎金美金\$5,000元
二獎一名：獎金美金\$3,000元
三獎二名：獎金美金各\$1,000元
普通獎50名：獎金美金各\$100元

截止日期：六月底 揭曉日期：七月四日
中獎名單在新晚報公佈

即日起凡購馬牌高級紙煙三盒，將盒面之「馬牌高級紙煙」字樣剪下三份或購馬牌高級紙煙一箱，將盒內之介紹說明書剪下三份，連同剪下的字樣，寄往香港軒尼詩道342號新晚報，即可參加抽獎。

憑此表格或在零售處索取表格均可參加。

姓名：	電話：
地址：	
身份證號碼或附記：	

新晚報 聯合舉辦 明發銀行 公利銀行

報名電話：5-482159 5-482375

我交通部長曾生

率團經港訪泰國

【本報訊】交通部部長曾生昨日率領一個由交通、運輸、旅遊等部門負責人組成的考察團，由香港出發，前往泰國訪問。曾生表示，此次訪問旨在加強我國與泰國在交通、運輸等領域的合作，並促進兩地旅遊業的發展。

考察團在泰國期間，將與泰國政府官員、交通部門負責人及旅遊業人士進行廣泛的交流和洽談，並參觀泰國的交通、運輸及旅遊設施。

澳門原中山教院遷中國

何廣對該院遷澳表示欣慰

【本報訊】澳門原中山教院昨日宣佈遷往中國。何廣對該院遷澳表示欣慰，並表示將繼續支持該院的教育事業。該院遷澳後，將繼續為澳門的教育事業做出貢獻。

何廣表示，該院遷澳後，將繼續為澳門的教育事業做出貢獻。該院遷澳後，將繼續為澳門的教育事業做出貢獻。

後車通地鐵

價加擬星天

【本報訊】後車通地鐵的收費方案昨日公佈。根據方案，後車通地鐵的收費將根據不同的距離和時間進行調整。收費方案公佈後，將對後車通地鐵的收費標準進行調整。

後車通地鐵的收費方案昨日公佈。根據方案，後車通地鐵的收費將根據不同的距離和時間進行調整。收費方案公佈後，將對後車通地鐵的收費標準進行調整。

東德美男子間關係

【本報訊】東德美男子間關係日益密切。據悉，東德美男子間關係日益密切，並已成為兩地交流的一個重要方面。東德美男子間關係日益密切，並已成為兩地交流的一個重要方面。

東德美男子間關係日益密切。據悉，東德美男子間關係日益密切，並已成為兩地交流的一個重要方面。東德美男子間關係日益密切，並已成為兩地交流的一個重要方面。

新風閣

大業千秋

●中國木版水印畫
●手繪國畫
●中國傳統年畫
●其他工藝品

舉行大廉價 六天
全部一律八折優待

日期：3月12日—3月17日
地址：香港皇后大道中三十五號後座

德國銀行

業務全面 歷史百年

一家提供全面性服務的銀行，例如德國銀行，其作用有如梭鏡，可為顧客（包括私人客戶、企業、政府或機構組織等）找出各種問題，予以詳盡的分析，以尋求最簡單、快捷及有功效的答案。

德國銀行可為顧客提供意見：無論是有關外匯買賣、發行債券、出入口信託、投資管理，或任何其他金融業務。

德國銀行以百年的國際業務經驗，可令客戶得到全球性各種最完善的服務。

與德國銀行聯系，即可覓得光譜。

氣象名詞解釋

氣象名詞解釋：氣象名詞解釋，包括天氣、氣候、氣壓、風速、濕度等。氣象名詞解釋，包括天氣、氣候、氣壓、風速、濕度等。

氣象名詞解釋：氣象名詞解釋，包括天氣、氣候、氣壓、風速、濕度等。氣象名詞解釋，包括天氣、氣候、氣壓、風速、濕度等。

欲尋光譜 需用稜鏡

欲尋光譜，需用稜鏡。德國銀行提供專業的金融服務，包括外匯買賣、發行債券、出入口信託、投資管理等。德國銀行提供專業的金融服務，包括外匯買賣、發行債券、出入口信託、投資管理等。

欲尋光譜，需用稜鏡。德國銀行提供專業的金融服務，包括外匯買賣、發行債券、出入口信託、投資管理等。德國銀行提供專業的金融服務，包括外匯買賣、發行債券、出入口信託、投資管理等。

紅磡工業樓宇租售

●全座十層樓面約共20萬呎 售五千二百萬元
●地下全座二萬呎月租九萬元連差餉 售一千八百萬元
●一樓全座二萬呎月租四萬八千元連差餉 售九百萬元
●九樓全座二萬呎月租四萬一千元連差餉 售七百五十萬元

租約二至五年，按全月租兩月，全部或分層租售均可。相連深灣海邊，是船、駁車可直接起卸貨物，貨櫃車可在門前運貨，水陸交通，至為方便。有意者請洽：5-232367 蘇太治（經理處）

禁打樁時間將放長

【本報訊】環境保護局昨日宣佈，將放長禁打樁時間。根據新規定，禁打樁時間將從目前的每日上午八時至下午六時，放長至每日上午七時至下午七時。此舉旨在減少打樁作業對環境的影響，並保護周邊居民的生活質量。

環境保護局昨日宣佈，將放長禁打樁時間。根據新規定，禁打樁時間將從目前的每日上午八時至下午六時，放長至每日上午七時至下午七時。此舉旨在減少打樁作業對環境的影響，並保護周邊居民的生活質量。

德國銀行

德國銀行提供專業的金融服務，包括外匯買賣、發行債券、出入口信託、投資管理等。德國銀行提供專業的金融服務，包括外匯買賣、發行債券、出入口信託、投資管理等。

德國銀行提供專業的金融服務，包括外匯買賣、發行債券、出入口信託、投資管理等。德國銀行提供專業的金融服務，包括外匯買賣、發行債券、出入口信託、投資管理等。

德國銀行

德國銀行提供專業的金融服務，包括外匯買賣、發行債券、出入口信託、投資管理等。德國銀行提供專業的金融服務，包括外匯買賣、發行債券、出入口信託、投資管理等。

德國銀行提供專業的金融服務，包括外匯買賣、發行債券、出入口信託、投資管理等。德國銀行提供專業的金融服務，包括外匯買賣、發行債券、出入口信託、投資管理等。

海在美

海在美，美在海。美國是世界上最發達的國家之一，擁有豐富的自然資源和先進的科技。美國是世界上最發達的國家之一，擁有豐富的自然資源和先進的科技。

海在美，美在海。美國是世界上最發達的國家之一，擁有豐富的自然資源和先進的科技。美國是世界上最發達的國家之一，擁有豐富的自然資源和先進的科技。



藝術節的蘇州評彈

蘇州評彈，是江南文化的一顆明珠。在這次藝術節上，評彈藝術家們展示了他們的精湛技藝。從傳統的《三借芭蕉扇》到現代的《長江浪》，評彈藝術在繼承中不斷創新，展現了強大的生命力。觀眾們在悠揚的琵琶聲和清脆的說書聲中，感受到了濃厚的文化底蘊。

「寒之友」作品與子若往

這次展覽的「寒之友」作品，是作者與子若往共同創作的。作品展現了作者對友情的深刻理解和獨特詮釋。通過細膩的筆觸和豐富的情感表達，作品成功地將友情的溫暖和力量展現給觀眾。這不僅是一次藝術的探索，更是一次對人際關係的深刻反思。

展覽內外

何香凝中國畫遺作展覽隨筆

何香凝女士的中國畫遺作展覽，吸引了眾多藝術愛好者前來參觀。展覽不僅展示了何女士在繪畫藝術上的卓越成就，也展現了她對中國傳統文化的深厚造詣。在展覽現場，我們有幸與多位藝術專家進行了交流，他們對何女士的藝術成就給予了高度評價。

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。



北魏石雕虎頭門墩

看着躺

雪未林

看着躺，這是一個關於生命、死亡和夢想的深刻故事。作者通過對一個躺臥者的描寫，探討了人類存在的意義和對未來的渴望。作品以簡潔的語言和深刻的筆觸，觸動了讀者的心靈，引發了對生命本質的深入思考。

達爾文自傳

吳

達爾文自傳，記錄了這位偉大科學家的生平事跡和思想歷程。通過閱讀這本自傳，我們可以了解到達爾文在科學探索道路上的艱辛與堅持，以及他對人類社會的深遠影響。這不僅是一部科學家的自傳，更是一部關於人類智慧和探索精神的傑作。



達爾文自傳

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

北魏石雕虎頭門墩

北魏石雕虎頭門墩

黃雲田

北魏石雕虎頭門墩，是北魏時期的一項重要藝術成就。它不僅具有極高的藝術價值，也是研究北魏社會、宗教和藝術的重要實物。這件作品展現了北魏時期精湛的雕刻技藝和對虎頭形象的獨特詮釋。通過對這件作品的深入分析，我們可以更好地了解北魏時期的藝術風格和社會背景。

中文歌曲比賽評選

外籍評判能否勝任

尼根稱評中文歌並不感到困難



尼根

【本報訊】對於這屆中文歌曲比賽，各級參賽的評審員，在評選中文歌曲方面，外籍評判能否勝任，是不少聽眾關注的焦點。在評選中文歌曲方面，外籍評判能否勝任，是不少聽眾關注的焦點。在評選中文歌曲方面，外籍評判能否勝任，是不少聽眾關注的焦點。

洞簫初級組獨奏水準佳

聖類斯兩學生分獲冠軍

【本報訊】在初級組獨奏比賽中，聖類斯中學的兩位學生表現出色，分別獲得冠軍和亞軍。他們的演奏水準高，技巧精湛，贏得了評審團的一致好評。

女子合唱成績公佈

評光中學奪冠 得獎金壹萬圓

【本報訊】在女子合唱比賽中，評光中學以優異的成績奪得冠軍，並獲得一萬圓的獎金。該校合唱團在比賽中表現穩定，音準準確，節奏感強，展現了極高的音樂素養。

威揚昨童兒明失

中括義雄萬輝榮國榮奇鄧

【本報訊】在兒童合唱比賽中，鄧國榮、鄧奇輝、鄧國榮、鄧奇輝等組成的隊伍表現出色，獲得冠軍。他們的演唱充滿活力，感情真摯，贏得了觀眾的熱烈掌聲。

學校音樂節

學校音樂節

【本報訊】學校音樂節活動已圓滿結束。在活動期間，各校學生展示了精湛的音樂才藝，場面熱鬧，氣氛歡愉。此次活動不僅豐富了學生的課餘生活，也促進了校園文化的發展。

華生茶莊

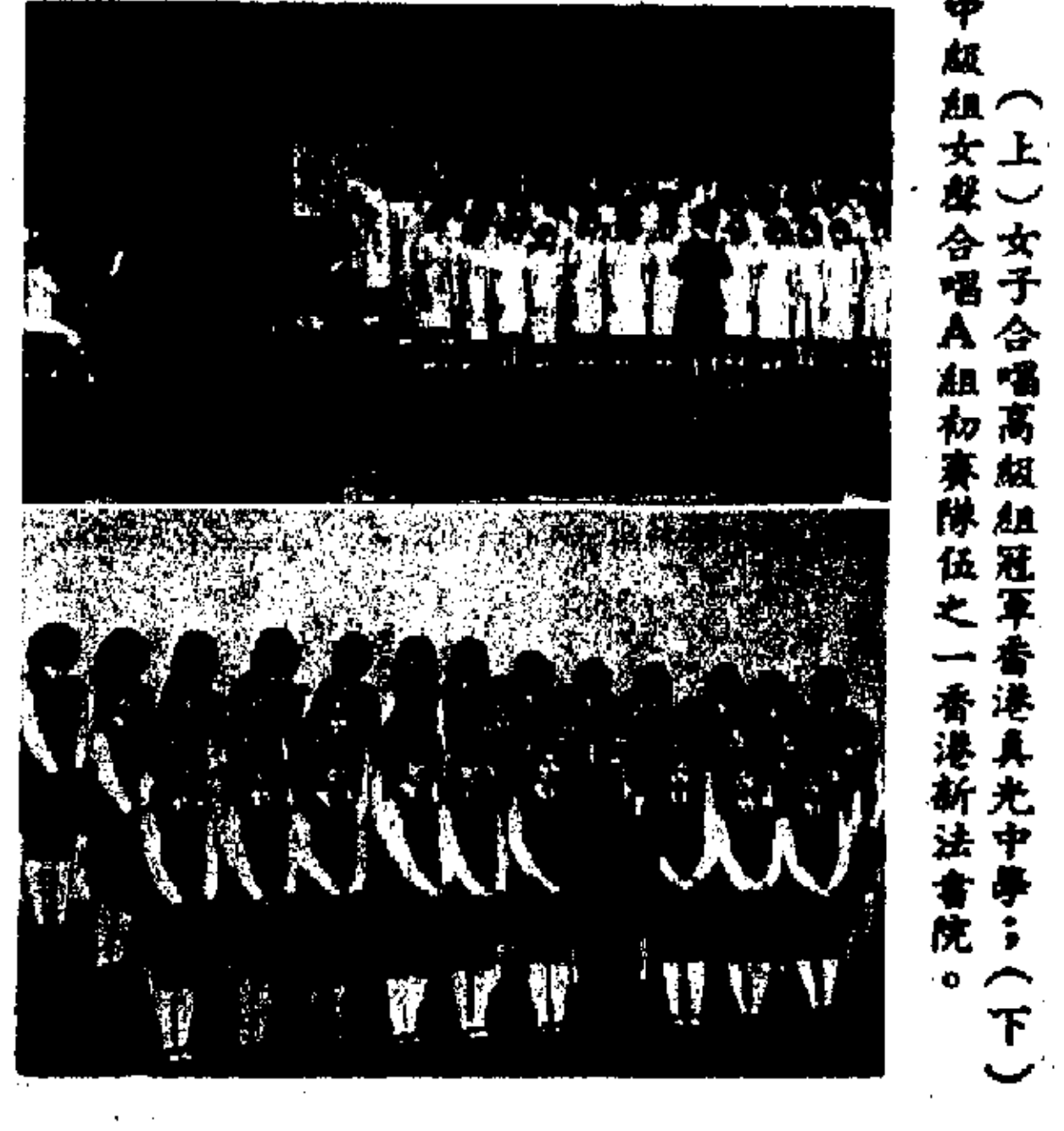
遷址啟事

【本報訊】華生茶莊因業務需要，現已遷往新址營業。原址停止營業，敬請舊雨新知繼續光臨指導。新址地址：中環威靈頓街一五二號。

文革後出版毛選被任意刪改

北京指某些人持反科學態度

【本報訊】北京方面指出，在文革結束後出版的毛澤東選集，存在被任意刪改的情況。某些人持反科學態度，隨意篡改原文，嚴重影響了毛澤東思想的正確傳播。此舉引起了社會各界的廣泛關注和批評。



（上）女子合唱團獲冠軍後合影（下）冠軍組合唱《九龍小學》

昨日成績

組別	項目	第一名	第二名	第三名
初級組	獨奏	聖類斯中學	聖類斯中學	聖類斯中學
	合唱	評光中學	評光中學	評光中學
	兒童合唱	鄧國榮等	鄧國榮等	鄧國榮等
	女子合唱	評光中學	評光中學	評光中學
高級組	獨奏	聖類斯中學	聖類斯中學	聖類斯中學
	合唱	評光中學	評光中學	評光中學
	兒童合唱	鄧國榮等	鄧國榮等	鄧國榮等
	女子合唱	評光中學	評光中學	評光中學

宏圖文具圖書公司 三月十五日起 舉行新遷大廉價

睇吓都着數！

新址：香港上環永樂街115號地下

香港大公報復刊三十一周年紀念

一紙風行

。專營精美工藝品首飾。

金藝行

香港上環荷李活道三三三號 電話：二五二五一

國產男女手帕

ALL KINDS OF CHINESE HANDKERCHIEFS

義記手帕行

SOLE DISTRIBUTORS YEE KEE

Rooms 102-105 Gee Tuck Bldg. 16-20 Bonham Street, E. Hong Kong. Tel: H-447869 H-435466 H-430117

法國文化協會法文班招生

四月九日開課 每日開始報名

地址：九龍彌敦道五十二號 電話：二二二八二五

九龍婦女福利會同人敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

國產男女童裝襪

CHINESE GENTLEMEN'S LADIES & CHILDREN'S HOSIERY

尼龍襪、棉紗襪、羊毛襪 合成纖維襪、玻璃絲襪 芭雷舞襪

歡迎出口商洽訂

代理：華潤有限公司 地址：中環皇后大道中 電話：二五二五一

中拉國鍊

齒滑堅固 經久耐用 品質優良 規格齊備

SLIDE FASTENERS

Chinese

香港出口信用保險局

出口

是閣下之真正出口合夥人 可保障出口增闊市場

出口商日常面對的風險如買客破產、拖欠及背約、外匯阻滯、買客國內發生內戰、革命或騷亂、買客國家突然取消進口證或禁止貨物入口等能令閣下之出口事業一夜間化為烏有。

何不把此等風險交由香港政府設立之出口信用保險局承擔，並增強閣下之信用放賬管理。

請撥電5-451192或投函本局營業組，當獲滿意解答

國產綉花枕袋 汕頭哥羅紗布

品類齊全 花色繁多 常備現貨

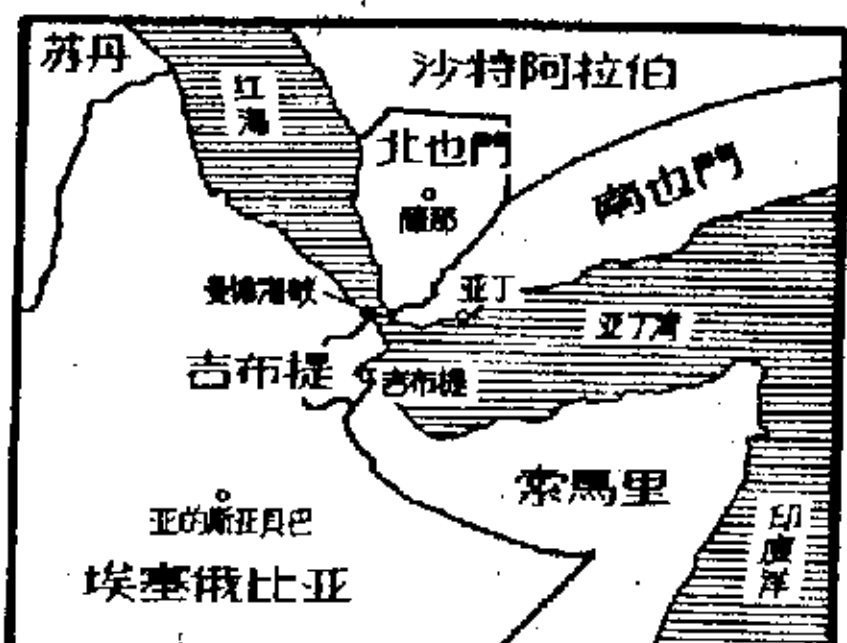
國貨公司 綉莊均售 歡迎出口商洽訂

北京東京結友好城

【本報訊】北京與東京已正式結為友好城市。此次結好儀式在北京舉行，雙方代表簽署了友好城市協定。這標誌著兩地關係進入了一個新的階段，將進一步促進兩地之間的經貿往來和文化交流。

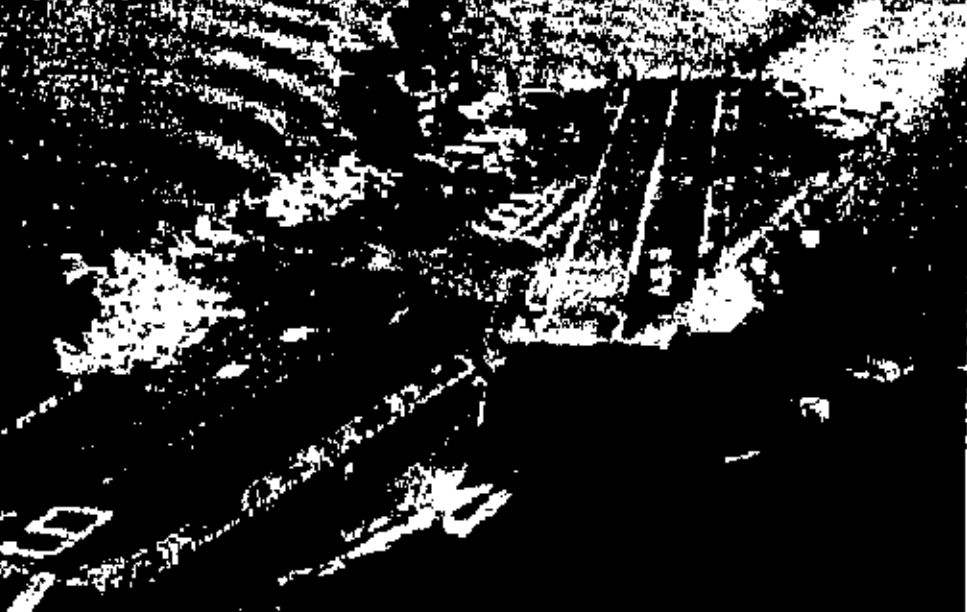
後之功成「命革蘭斯伊」朗伊在
張擴蘇抗對強加區灣海在美

雅 存



美國總統卡特在埃及和以色列及進行談判。圖為「機不可失」的最後一次尋求中東和平的旅程，已告結束，取得了巨大進展。但是，許多觀察家在事前都相信，不管卡特此行與事件之後，而今後的敵對

美國派往波斯灣顯示實力的艦隊飛空母艦



美研究兩種新武器

一種是用特超聲速電力發射子彈的槍，一種是可摧毀敵人後方的坦克中隊的多彈頭彈。

北大西洋公約組織秘書長
論斯波旨內率直與教育開

人們對其可靠性產生懷疑 荷蘭首相要求徹查

自一九七一年起便擔任北大西洋公約組織秘書長的約瑟·倫斯的可靠性，正在北約內掀起一場政治風暴。

納粹的右翼運動。在一九三三年倫敦是在阿姆斯特丹的第一名年輕

英國人爲生計勞碌

通貨膨脹雖屬世界性但英國人感到最痛

國家都過不了，但英國人感到奇怪的是，這道可憐美國的家庭婦女爲了彌補家庭經濟，被迫要出去工作，緊縮開支而且爲生育計劃，到社會中受教。增加了這一股可救災的低薪就業人員而得到報酬。

另一方面，每日常經財富的盲目追求，破壞了六十年代，年輕世代大增，家庭破裂。在一本題爲「一九九九年英國社會懸念」的報告書中，說現在八千七十五萬英鎊的孩子是猶如被分裂之一失去了父親或母親的兒童，原因是他們被分裂而致。

社會經濟及家庭生活的高壓力的，促使英國人酗酒嗜毒的迅速增加，不計其數的壓力，使貧窮的青年人入獄。

東德美男子間諜攻勢

消息便使西德政府感到震驚，恐怕有東德僑民，如果是原同一姓的人，他們便可能對東德的惡感增加，因此，他們便對東德僑民採取了嚴厲的行動，這些間諜迫於上級命令，不得不向未歸家的人，要取一些東西，以便向東德政府報告。

全盟正在派遣外派代表後，風度翩翩的官員們，每逢週天和星期日，空裏，他們便到郊外去散步。

反情報員們便利用這些散步的機會，向他們報告東德政府的惡感，因為在這些散步的場合，女秘書們，大都是以前被關押過來的。

西德反情報系統總發出傳單警告政府部門女秘書

易文

「死光」的先兆，
至於電力槍，則
是把電力推勳子彈
的成員名冊刪除出來
在此之前，倫斯
最近逃至東德
境，在東德接受

拿大國家最近大開出口，是基於兩點：天然氣儲藏

使天然氣
國激增百
十八。這
源來源，
出一個更
嚴厲的標
準，並希望

關於拆遷斜坡木屋

居民對安置等質疑

事，本區居民對房屋
（一）據房
一九七九年二月

右，距今四十年
到佛岡縣三八公
夜思念自己的胸

我的大姑夫，叫李照良，也是王國良黨
杭州即將解放時跟隨國民黨一起逃出國外
並告知地址。

我的大姑母陳阿琴也一同逃出的，我的大姑母陳

我父親曾在香港人，我全家仍在香港

我是北京市人，父親曾在香港

○號。我三姐名

杭州市笕橋火車站居民八組 陳惠芬

香港九龍旺角花
何麗君，五歲，
於一九五九年的

我原住廣州市河南相井街十四號，父陳
已故，胞弟陳亞暖生死不明。另一胞弟陳
廣廣州市公安局告知，於一九四〇年
由我舅父帶去香港，當時，他十歲左
留醫割瘡，我當
我放尋女兒回

100

[illegible]

紅馬牌
萬餘元
頭獎一名：獎
式獎一名：獎
三獎二名：獎
普通獎50名：獎
截止日期：六月

截止日期：六月底

中獎名

辦 即日凡購斑馬牌
法 面之「斑馬牌高級紙
庄一罐將罐內之介
填妥表格。(表格
尼詩道342號新曉華
憑此表格或在零售處所

名：	電話
上：	

分證號碼或暗記

新晚報
月發紙行聯合華
公利紙行

欲尋光
需
Deutsch
德國

美國今年將爆發經濟危機嗎？

[illegible][illegible][illegible]

港產銅片售價企穩

船名		往	開
A MARU		西非	Maradi, Pointe Noire, Libreville, Abidjan, Togo, Lome, Douala, Port Harcourt, Apapa, Monrovia, and Cotonou.
利亞丸		*FCL及Breakbulk, 只收FCL	
LA MARU		南非	Durban, Capetown, Port Elizabeth, and East London.
瑞拉丸		加勒比海	Guantanamo, La Guaira, San Juan, Santo Domingo, Port Au Prince, Kingston, Bridgetown, and Puerto Corcose.
限公司		兼收附片雜貨, Foroy Spain	
MARU			
利丸			
厚有限公司			
崎(香港)有限公司			
行		電話: 5-253131 (十線)	
扶渡美: 豐利行有限公司			
香港康樂大廈五十五樓			
電話: 5-250241 (七線)			

【本報訊】美棉，棉價又可以上升。比較反常的，因美棉近日續跌，使港商來。但無論如何，近早時七月份貨價

據一些平穩棉花商人說，棉價消息，近日美棉價繼續跌，是與當地一些商號認為今年世界棉產及美棉下季增加，不過也有一些棉商認美棉價低，可能吸引一些需求。上月美棉五月份期貨市價繼續跌，由每百磅的每磅六十二點五美仙再下跌為六十二點〇五美仙，且七月份期貨市價低，於十二月份期貨，這都是屬於十月份的。由於貨價便宜，引起一些棉商近來，由於棉價低，上週此間曾有一批 S.M. 又十五吋一英吋美棉，只值一磅一十一點五美仙，而本週初一家

幣
整調

賣價：七五元
 ⑤一百萬
 五・三〇
 八八
 ⑤一百萬
 六・五一
 二九
 又，每百
 〇一，賣價

【本報訊】昨日港幣美匯價升至今年以來最高點，外匯美四八五・九〇，較堅穩，多數


五
 倫
 日
 近
 南
 四
 八
 四
 八
 人
 是
 最
 日
 外
 國
 如
 昨
 日
 至
 二
 〇
 〇
 〇
 流
 是
 近
 人
 士
 對
 心
 信
 心
 在
 紀
 錄
 在

亞速海
MS. "AZOVSEA"

二月十五日抵港

渤海
M.S. "POSEA"

"K" LINE
川崎汽船



船名	往來
"IBERIA MARU" 愛比利亞丸	落貨：10 / 4 落航：11 / 4
"VENEZUELA MARU" 委內瑞拉丸	收貨：2 / 4 落貨：8 / 4 落航：9 / 4
"ITALY MARU" 伊太利丸	收貨站：葵涌豐利行貨倉有限公司 收貨：即日 落貨：18 / 3 落航：20 / 3
收貨站：油蔴地，利高銀運庫有限公司。	

總代理：川崎（香港）有限公司
 香港德輔道中五十五號 電話：4111

澳門總代理：瑞豐行 澳門新馬路廿一號

永亨銀行大廈302室 電話：5789

勃
 亞
 實
 大
 別
 山
 M.S. "PARISHAN"
 三月十七日抵港
 苗
 M.S. "BAODI"
 三月十六日抵港
 速
 M.S. "AZOVSEA"
 三月十六日抵港
 海
 M.S. "POSEA"
 三月十五日抵港
 請各收貨人速來本公司辦理提貨手續
 招商局輪船公司啓
 牛車水四十五一十六號九樓
 電話 440565, 440567, 447102

"K" LINE

川崎汽船株式會社

期 船	專 門 航 線	東 亞 航 線	西 洋 航 線
落貨：10/4 啓航：11/4	"LIBERIA MARU" 愛比利亞丸	神戶、東京、橫濱、大阪、神戶 橫濱、東京、神戶、大阪、神戶	西貢、 Matadi, Pointe Noire, Libreville, Abidjan, Tema, Lome, Douala, Port Harcourt, Apapa, Monrovia 及 Cotonou. 及 FCL 及 Breakbulk 只收 FCL
收貨：2/4 落貨：8/4 啓航：9/4	"VENEZUELA MARU" 委內瑞拉丸	神戶、東京、橫濱、大阪、神戶 橫濱、東京、神戶、大阪、神戶	南非洲 Durban, Capetown, Port Elizabeth, & East London.
收貨：即日 落貨：18/3 啓航：10/3	"ITALY MARU" 伊太利丸	神戶、東京、橫濱、大阪、神戶 橫濱、東京、神戶、大阪、神戶	加那利海、La Guaira, San Juan, Santo Domingo, Port Au-Prince, Kingston, Bridgetown & Puerto Rico. 兼收客戶轉載。Port of Spain

收貨站：汕頭港，利南運倉庫有限公司。
 總代理：川崎（香港）有限公司
 香港康樂大廈十五樓 電話：65-256131（十線）

澳門代理處：瑞行
 利南新馬路廿一號
 永平銀行大廈302室 電話：5-250141（七線）

收貨處：豐利有限公司
 香港康樂大廈十五樓
 電話：65-250141（七線）

空。而外匯距離很少，因此外國匯票對本地出口貨物，港幣對美元，比較有利，起碼沒有像前時那樣要開匯票。所以近來美元在這方面，與港幣反而不多。在進口方面，需求美元近來比過去多，業務是往來進出口，業務不是很空閒，也有關係。而且港本地銀根不緊，匯兌外幣的能力也很有限。

金價續小升

【本報訊】雖然外圍金價微升，但此間九兩九金期貨價昨日如常，每兩出前降低元。

外電報道本週三收市金價為四四〇六二點五美分，比前升一八七五點五美分。

【本報訊】昨日恒生指數升二點零六，滙豐指數升七，渣打指數升五點九六，升幅二四一七點六。

【本報訊】昨日金價繼續小升，交投暢旺，成交總值重超三萬萬元。

接獲處：東源公司
 香港德輔道西66號五福中心大
 廈21樓 電話：6-63551（五線）
 新加坡大坡大馬路門牌四號

「華」 M. S. "WAHENG"
 定於三月十五日中午抵港。
 由福州來。
 定於三月十五日抵港。
 請各收貨人速來本公司辦理接貨手續。
 華夏企業有限公司啓
 中國銀行大廈五樓 電話：二四二六

[illegible]

華利雅士

光榮雅士

CLYDE AARVOY & CO.

載貨：歐貨：二十五日下午五時

包箱：歐貨：二十六日下午五時

載貨：歐貨：二十七日下午五時

包箱：歐貨：二十八日下午五時

全貨櫃航線來往香港、東京及神戶

<p>以生銀升兌從多者，每份升二，升為一十九元七毫。英泥及九龍各股升二毫半，前者升為三十四元，後者升為三十五元。</p>		<p>股票成交共值五千四百七十七萬元，其中九龍佔五萬，金銀佔二千三百七十一萬五，連港幣二千九百一十五元，香港佔一百一十五元，比前天增八十九元。</p>	
<p>昨日股票市場中人，仍多觀望市情，雖堅，他們雖然不敢沽，市價倒能升得不多，但多半認爲降也不慮，只要利便轉機而出現，市價便轉機而升，只要利便的因素</p>		<p>中銀之行使收攬，以爲與英泥及九龍各股升二毫半，前者升為三十四元，後者升為三十五元。</p>	
<p>股票成交共值五千四百七十七萬元，其中九龍佔五萬，金銀佔二千三百七十一萬五，連港幣二千九百一十五元，香港佔一百一十五元，比前天增八十九元。</p>		<p>昨日股票市場中人，仍多觀望市情，雖堅，他們雖然不敢沽，市價倒能升得不多，但多半認爲降也不慮，只要利便轉機而出現，市價便轉機而升，只要利便的因素</p>	

 名神汽船株式會社 Meishin Line		
義 宗 丸 *GISO MARU*	3月14日中午到 3月15日晚開	泊 B 5 港 新加坡
昌 興 "FORTUNE RUNNER"	3月16日晚 由日本抵港	請各收貨人 速來辦理提 貨手續
豐 桑 丸 *HOSO MARU*	3月24日到 3月25日開	新加坡
合 安 "SOUTHERN MERCURY"	3月31日到 4月1日開	新加坡



HARPUR EXPRESS LINE

遠東特快航線

●香港定期航線直放中東●

MUSCAT, DUBAI, ABUDHABI,
BAHRAIN, KUWAIT.

船名	到港	離港
STERN EXPRESS	18/ 3	20/ 3
FARAJ	1/ 5	3/ 5

●東灣船務(香港)有限公司
●中環皇后大道五十四號金鐘大廈十三樓
●電話：277535，電報掛號：HX3616FEXL
●中環皇后大道180號
●代理：迅安行 電話：6-247478，247736



大寶石

三月廿二號開 三月廿四日開行
K.S. TAICHONGSHAN



大中山

三月十九日開 三月二十日開行
K.S. TAIFOOKSHAN

大福山

三月二十日開港 三月二十五日開行

直透：曼谷
直透：新加坡


**KYOSEI
LINE**


協成汽船株式會社

總代理：新加坡、庇能
亞力士
 直連：新加坡、庇能

香港皇后大道中廣利大廈一十二零一至
 電話：2243818、2252421（十線）

本客付貨請到
 香港怡和洋行
 船務部直線電話：5-45755
 5-40439
 千禧西區88號

三月十九日抵港
 三月二十日開行

M.V. "BOON KRONG"
 美上美輪本輪
 新嘉坡快輪
 18號開來叻
 呎及40呎貨艙

美上美
 直達：曼谷
 十六日一開行
 泊B 14 池

M.V. "BULSOOK"
 美上美輪本輪
 新嘉坡快輪
 18號開來叻
 呎及40呎貨艙

美上美
 直達：曼谷
 十六日一開行
 泊B 14 池

CAVN/PM

委內瑞拉 / 哥倫比亞國家郵政線由西

FAMELA VL-011

海鵬

CALLING,

Buenaventura, Cristobal (Colon & Panama),
 Manzanillo, La Guaira, Puerto Cabello,
 Guayaquile, Port of Spain, and Panama.

AVESSEL VL-012

三月廿三日抵港
 三月廿四日開港

快輪

CALLING,

Cristobal (Colon and Panama city), Bar
 Maracabo, La Guaira, Puerto Cabello,
 Santo Domingo and Port of Spain,
 Santa Marta and Cartagena Cargo sea
 Barranquilla.

四月十一日抵港
 四月十一日開行

Cargo to Puerto Cortes (Honduras) and
 Prince (Haiti) acceptable with T/S

香港總代理：香港海運

聯邦大夏23字 電話：5-225646

收貨站：風友貨倉 芝蘭美理街1
 電話：12-437

澳門代理：新洲公司 電

直放中南美洲
 廿七日收貨
 廿一日載貨
 ma City),
 E1
 aribo.
 ranquilla,
 Kingston,
 ptable via
 Port Au
 Cristobal.
 限公司
 5-236171
 -9 號
 33, 12-437220
 5: 2515

2000

辦理中國出口商品一切廣告業務並舉辦中國出口商品陳列館
九龍尖沙咀星光行三樓
電話：三一六八八四零八 三一六七二九七五

1

金

香港大公報復刊三十一周年紀念

偉華貿易有限公司敬賀

干諾道中130—136號誠信大廈606室
電話：五一四五六〇—〇一三

香港大公報復刊三十一周年紀念

僑信（鋼材五金）有限公司敬賀

地址：文咸東街至德大廈二〇一室
電話：五一四三六〇—四七六、五一四三六二六〇

(後先分不名排)

名神汽船株式
Meishin
 丸 宗 丸
 "GISO MARU"
 昌 興
 "FORTUNE
 RANNER"
 豐 興 丸
 "HOSO MARU"
 合 安
 "SOUTHERN
 MERCURY"

香港大公報
復刊三十一周年紀念

香港大公報
復刊三十一周年紀念



日本航空公司敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

招商局輪船股份有限公司

遠洋輪船有限公司 益豐船務企業有限公司
友聯機器修理廠有限公司 海通船舶機械用品公司
遠東船舶檢驗社有限公司 珠江船務有限公司

同敬賀

香港大公報
復刊三十一周年紀念

港亞輪船有限公司敬賀

香港皇后大道中恒昌大廈三〇三室
電話：二五七一九一

香港大公報
復刊三十一周年紀念



敬賀

中國旅行社敬賀

香港大公報
復刊三十一周年紀念

中央航空公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

香港大公報復刊三十一周年紀念

GOLDEN LINE 源源船務有限公司敬賀

地址：文咸西街64號十四樓
電話：四四六四三九
四四八二二〇

香港大公報

復刊三十一周年紀念

太平船務(香港)有限公司敬賀

香港：德輔道中十五號至十八號六樓
電話：二六二一七四一八

香港大公報

復刊三十一周年紀念

信成船務有限公司敬賀

香港：德輔道中三十三號海運大廈十七樓
電話：五十四六二九 五十四八三二九

宏福海運公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

新僑船務有限公司敬賀

香港：德輔道中三十三號海運大廈十七樓
電話：五一四四〇五 五一四四〇六
TELEX: 83628 NEWS HX

香港大公報復刊三十一周年紀念

大順航運有限公司敬賀

地址：香港：德輔道中三十三號海運大廈十七樓
電話：五一四四〇五 五一四四〇六
大信：五一四四〇五 五一四四〇六

海外海運有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

香港大公報

復刊三十一周年紀念

順昌航業有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

永通運輸有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

美國總統輪船公司敬賀

僑聯航運貿易有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

香港大公報
復刊三十一周年紀念

汎美世界航空公司
敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

海洋船務有限公司敬賀

香港：德輔道中三十三號海運大廈十四樓
電話：五一四四〇五 五一四四〇六

香港大公報

復刊三十一周年紀念

達建航運有限公司敬賀

年

澳門·
中文教用品公
總辦事處：地廿號
電話：二七四四 四〇九四

塘魚公
海邊新街二號F 電話：六四

北泰合記公
沙梨頭海邊新街53號
電話：二二二一

北泰裝飾公
沙梨頭海邊新街53號 電話：三

廣成五金
沙梨頭海邊新街50號 電話：一

聯發興帆布
新馬路五十一號 電話：五七

國際大酒
新馬路146號
電話：二七一 三四二五

葡京酒
南灣葡京酒店二樓
電話：七〇二六 七〇三六

澳門大酒
深巷橫街一號 電話：二七

東亞大酒
新沙頭角一號A 電話：二

龍記大酒
橫街地七號B 電話：三

榮聯
海邊新街93號C二樓 電話：四

七聯
大碼頭街12號 電話：二二

元發
燕士敦街11號 電話：二〇

六聯鹹魚
快艇頭街5號 電話：三八

澳門蛋業聯合公
海邊新街69號 電話：二五

國光國貨公
十月初五街 電話：二七八五

華新食品公
渡船街86號 電話：二四八六

志光國貨服裝公
十月初五街163號
電話：三二七八 二四二八

中國皮鞋皮革公
新馬路100號 電話：三六三

京聯公
巴素打爾古街87號 電話：二二

星華船務貿易公
巴素打爾古街86號 電話：二七

成利食品公
十月初五街 電話：三四六二

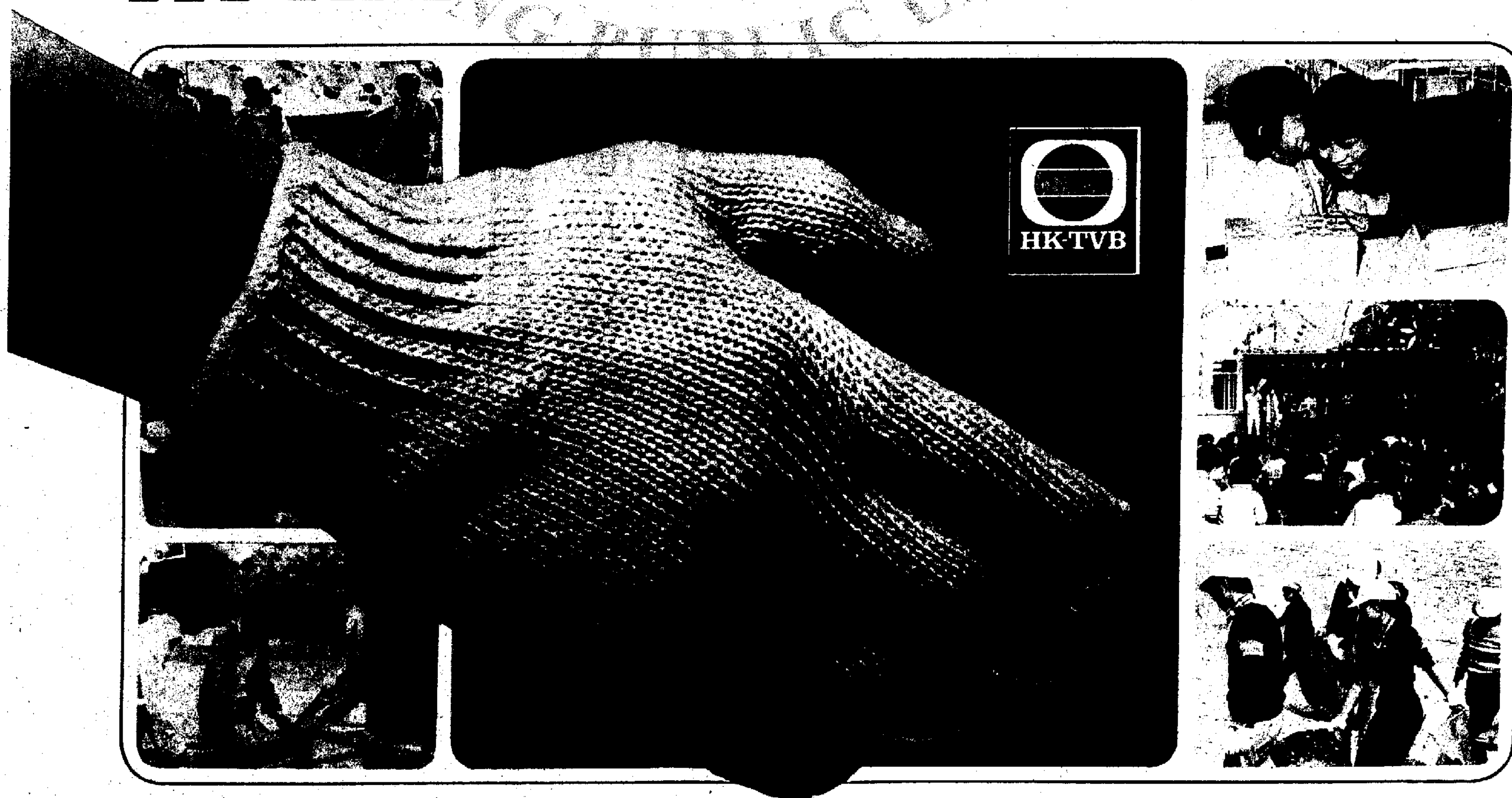
南
通
銀
行

新馬路一號 電話：八四〇七三 八四〇七七

新馬路二四二號 電話：四一七〇 二七九〇

湖	8月17	香	島
洲	8月18	福	來
洲	8月21	怡	和
洲	8月22	華	林
洲	8月23	新	興
蘭	8月25	太	古
西	8月26	森	美
里	8月28	那	古
曼	8月28	太	島
特	8月28	香	古
南	8月31	太	來
		福	

無綫萬眾一家親



頁 5月 4日附

雙方球員均缺射門本領 天雨影響觀眾三百多人

【本報訊】昨日在球場上演的「一場甲組足球賽」，因天雨影響，雙方球員均缺射門本領，結果雙方互交白卷，未能分出勝負。這場比賽原定於下午二時正開始，但因雨勢太大，球場積水，觀眾人數也受到影響，估計有三百多人未能到場觀看。比賽開始後，雙方球員均表現得比較保守，沒有出現可以一記的傳球機會。在下半場，雙方均有門將受傷，比賽在十分鐘後，由裁判宣佈暫停。經過十五分鐘的休息，球場上的積水仍未散去，比賽最終未能進行下去。

隊名請透 單名露英氣

這支隊伍，大都是代表英國的國腳，可謂是叱咤一時的足球明星。他們在比賽中表現出色，展現了強大的實力。隊員名單如下：史密斯、約翰遜、布朗、米勒、泰勒、華盛頓、格林、坎貝爾、克拉克、羅伯遜、休斯、瓊斯、巴特勒、華盛頓、格林、坎貝爾、克拉克、羅伯遜、休斯、瓊斯、巴特勒。

康泰



業餘攝影、藝術創作、專業攝影……無論是何種圖案的攝影人士，只要有康泰佳TC自動單鏡反光機，作品效果始終勝人一等。因為康泰佳TC自動單鏡反光機，特有多項先進攝影設備，確保照片質量完美。
*「視覺原理」鏡後測光系統——根據所用的不同焦距鏡頭，自動調節測光面積，確保測光準確。
*全自動/半自動/全手動

香港大公報復刊三十一週年紀念

中國銀行 中南銀行
交通銀行 金城銀行
南洋商業銀行 鹽業銀行
廣東省銀行 浙江興業銀行
新華銀行 中國保險公司
國華商業銀行 民安保險公司
太平保險公司

同敬賀

香港大公報復刊三十一週年紀念

住友銀行

THE SUMITOMO BANK LTD.

香港分行：香港皇后大道中五號

電話：5-226101

日本東京及大阪，香港、新加坡、雪梨、紐約、三藩市、芝加哥、倫敦、特塞杜夫、維也納、聖保羅、布魯塞爾、耶加達、墨西哥、貝魯特、德黑蘭、開羅、洛杉磯、西雅圖。

香港大公報

復刊三十一週年紀念

新鴻基地產發展

有限公司 全人敬賀



香港大公報復刊三十一週年紀念

華僑商業銀行敬賀

香港大公報復刊三十一週年紀念

集友銀行敬賀

香港大公報復刊三十一週年紀念

寶生銀行敬賀

香港大公報復刊三十一週年紀念

一紙風行

遠東發展有限公司 邱達生 邱達昌 敬賀



金門地產有限公司敬賀

大公報復刊三十一週年紀念

新世界發展有限公司 敬賀

香港大公報

復刊三十一週年紀念

長江實業(集團)有限公司 敬賀

大公報復刊三十一週年紀念

一紙風行

美國運通銀行敬賀

香港大公報復刊三十一週年紀念

嘉華銀行敬賀

香港大公報復刊三十一週年紀念

一紙風行

香港工商銀行敬賀

香港大公報復刊三十一週年紀念

報道翔實

利昌金舖敬賀

香港大公報復刊三十一週年紀念



香港證券交易所全人敬賀

香港大公報復刊三十一週年紀念

報道翔實

永富證券投資公司敬賀

香港大公報復刊三十一週年紀念

法國於仁保險公司敬賀

電話：七八三二二(十線)

香港大公報

復刊三十一周年紀念

東亞銀行敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

道亨銀行敬賀

香港大公報

香港大公報

復刊三十一周年紀念

合和

實業有限公司
屋宇有限公司
建築有限公司

敬賀

滑模工程有限公司

香港大公報

復刊三十一周年紀念

廣安銀行敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

報道翔實

金銀業貿易場
金銀證券交易所

敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

大生銀行有限公司敬賀
大生地產有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

報道翔實

香港期貨交易所敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

大昌地產有限公司敬賀
大昌物業有限公司敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

恆茂置業有限公司敬賀

大公報復刊三十一週年報慶



誌慶

香港大公報

復刊三十一周年紀念

大公報在港復刊三十一周年紀念

英皇
皇家救生會香港分會

香港獨木舟總會

香港羽毛球總會
主席 湯恩佳
副主席 吳立卿
副主席 奧利華

香港羽毛球總會

香港中華業餘游泳聯會

香港乒乓球總會

香港業餘籃球聯合會

香港足球總會主席許晉奎

香港足球總會
副會長 趙不弱
委員 陳瑤琴

香港足球總會副會長胡法光

香港足球總會會長霍英東

陳志英
女中醫陳黃佩翠

長和足球隊

天天足球隊

電話體育會

香港島足球隊

中華體育會

袁耀洪

寶路華體育會

駒騰足球隊

公民健身會

港九排球聯合會

嘉山足球隊

南華會足球部

精工體育會

東昇體育會

愉園體育會

同敬賀

大公報在港復刊三十一周年紀念

陳挺媽

吳純純

翁翠英

陳苑慈

張潔德

謝婉婉

馮堅妮

何婉玲

王素輝

黃麗釗

沈友卿

趙非洛

袁瑞珍

杜慧珍

唐兆穎

姚蕙蕙

譚笑萍

陳素昭

李慶蘭

蘇務滋

江泓

香港中華總商會

婦女組全體同人

陳真如

黃亦琴

翁芝

劉愛娥

魏雅芝

何桂清

羅煥嫻

李寶瑛

高在宜

周娟娟

施雲娥

顧玉娥

梁重慶

董曾華

陳悅施

蘇燕

張毓慧

楊詠曼

朱雪映

郭佩琮

孔愛菊

陳堯好

同敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

新都城酒樓友總會

敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

裕興建築發展有限公司
裕榮建築置業有限公司
敬賀

香港大公報

復刊三十一周年紀念

旅港嘉屬商會敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

義安公社敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

港九電器商聯會敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

世界旅行社敬賀

香港大公報復刊



麗的電視

品出

丹拿-平治車
「母艦」的華
引起了共鳴，對
汽車始創
一八八三年，
一八七九年，平
車正式誕生之
一部丹拿機動車

年周一十三刊復港在報公大

會商設建產地港香

名譽會長：

周錫年爵士

鄧肇堅爵士

馮秉芬爵士

胡百全先生

祈士域先生

何善衡博士

會長：

霍英東

副會長：

何鴻燊

郭得勝

鄭裕彤

李嘉誠

胡漢輝

胡應湘

陳曾熙

方潤華

名譽顧問：

彭國珍

何德泰

陳景禧

馮世昌

趙紹松

曹寬誠

王明輝

鍾植球

香志雲

楊福兆

李福之

鄭翼之

屈武圻

湛兆霖

葉文山

許達三

潘錦溪

陳澤富

呂高華

鄭桂生

方顯揚

梁多榮

吳冠泰

張冠城

何玉昭

盧玉樑

李兆基

康立卿

李賜豪

李德仁

江德輝

王德輝

同敬賀

香港電燈集團致意



香港電燈集團
有限公司

及主要附屬公司：

香港電燈有限公司
協聯工程有限公司
嘉雲發展有限公司
豐澤有限公司
豐澤信貸有限公司
豐澤廣告有限公司

香港大公報
復刊三十一周年紀念

海洋公園敬賀

保良局董事會敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

東華三院敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念



牛奶冰廠有限公司敬賀
(一八八六年始創於香港)

一紙風行

大公報復刊三十一週年報慶



半島集團同人敬賀

復刊三十一周年紀念

香港大公報

美麗華大酒店敬賀

復刊三十一周年紀念

香港大公報



地址：香港銅鑼灣希慎道
電話：五—七六二—

利園酒店敬賀

復刊三十一周年紀念

香港大公報



大公報
創刊卅一週年誌慶



富麗華酒店同寅恭賀

報道翔實

復刊三十一周年紀念

香港大公報

南聯實業有限公司敬賀
中環金道生行十樓

復刊三十一周年紀念

香港大公報

九龍汽車(一九三三)有限公司敬賀

復刊三十一周年紀念

香港大公報

中華汽車有限公司敬賀

復刊三十一周年紀念

香港大公報

油蔴地小輪船公司敬賀

道亨銀行敬賀

金銀業貿易場
金銀證券交易所
敬賀

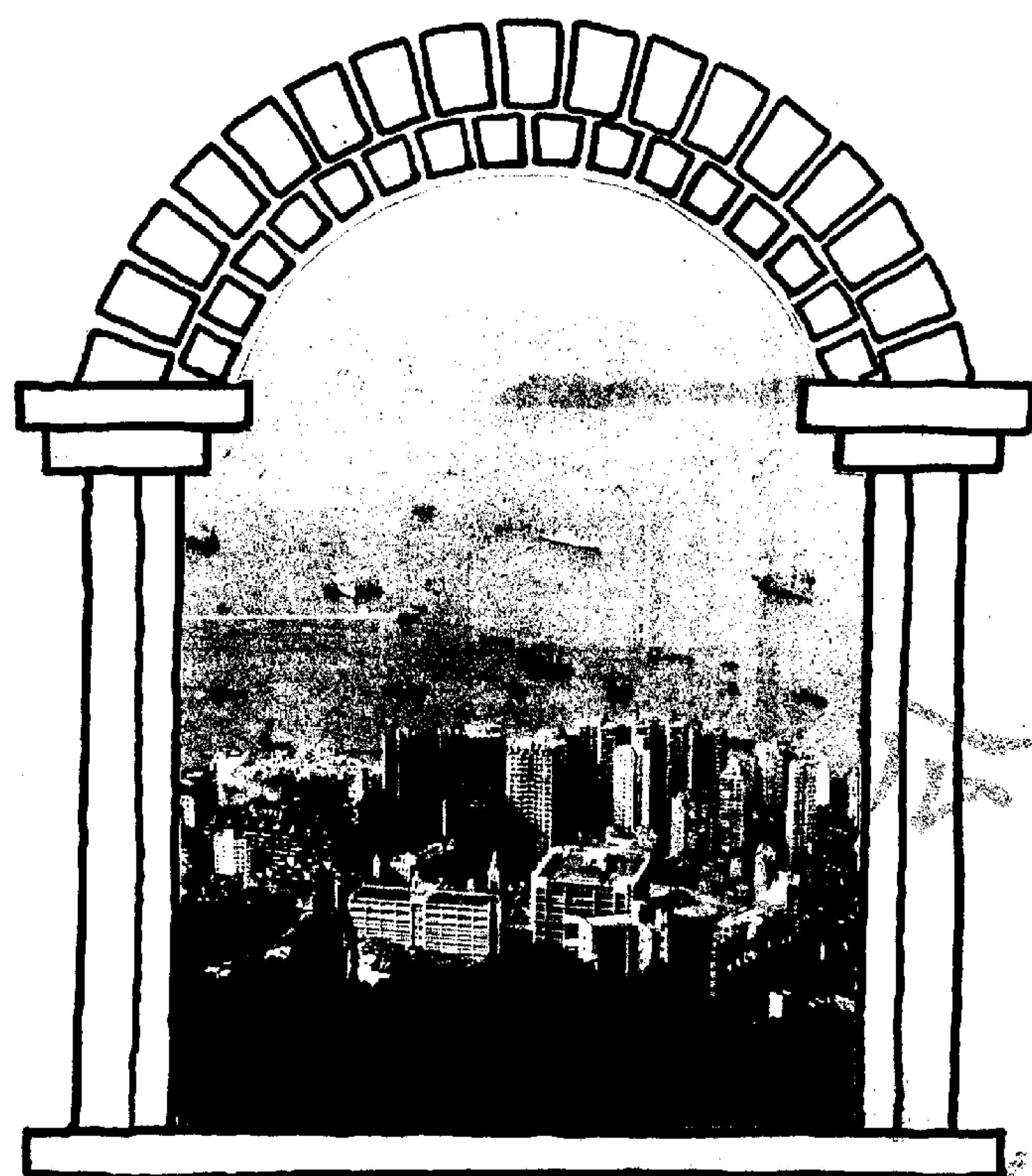
恆茂置業有限公司敬賀

年周一十三刊復港在報公大

有 源 福 永 霍 太 森 香 霍 立 有
榮 豐 堂 興 英 平 巴 港 興 信 榮
(S.A.) 企 有 公 東 島 馬 財 業 置 有
有 業 有 盛 企 造 太 務 堂 業 限
限 有 有 有 船 平 貨 置 有 公
公 公 公 有 有 有 業 有 公
司 司 司 司 司 司 司 司 司

意 致

高級住宅代徵求 專業處理免操憂



為配合本港市民的需求，
本公司現正代客徵求港九各區
高級住宅樓宇，租售均可，
如果你有盤口，歡迎你來洽商，我們的
專業人員會樂於為你提供各式
買家或租客資料，務求令你獲得理想的租售對象。

大眾管家



恒生銀行附屬機構

恒生銀行信託有限公司

香港大公報復刊三十一周年紀念
世界旅行社敬賀



海外信託銀行

敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念



太古船務代理：

箱運有限公司
亞澳快航有限公司
紐西蘭快航
新畿內亞航線
連海航運
阿根廷輪船公司
半島東方輪船航線
尼日利亞輪船公司

敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念

香港大公報復刊三十一周年紀念



麗的電視

敬賀

香港大公報復刊三十一周年紀念
大公行敬賀

大公報在港復刊三十一周年

聯通實業有限公司敬賀

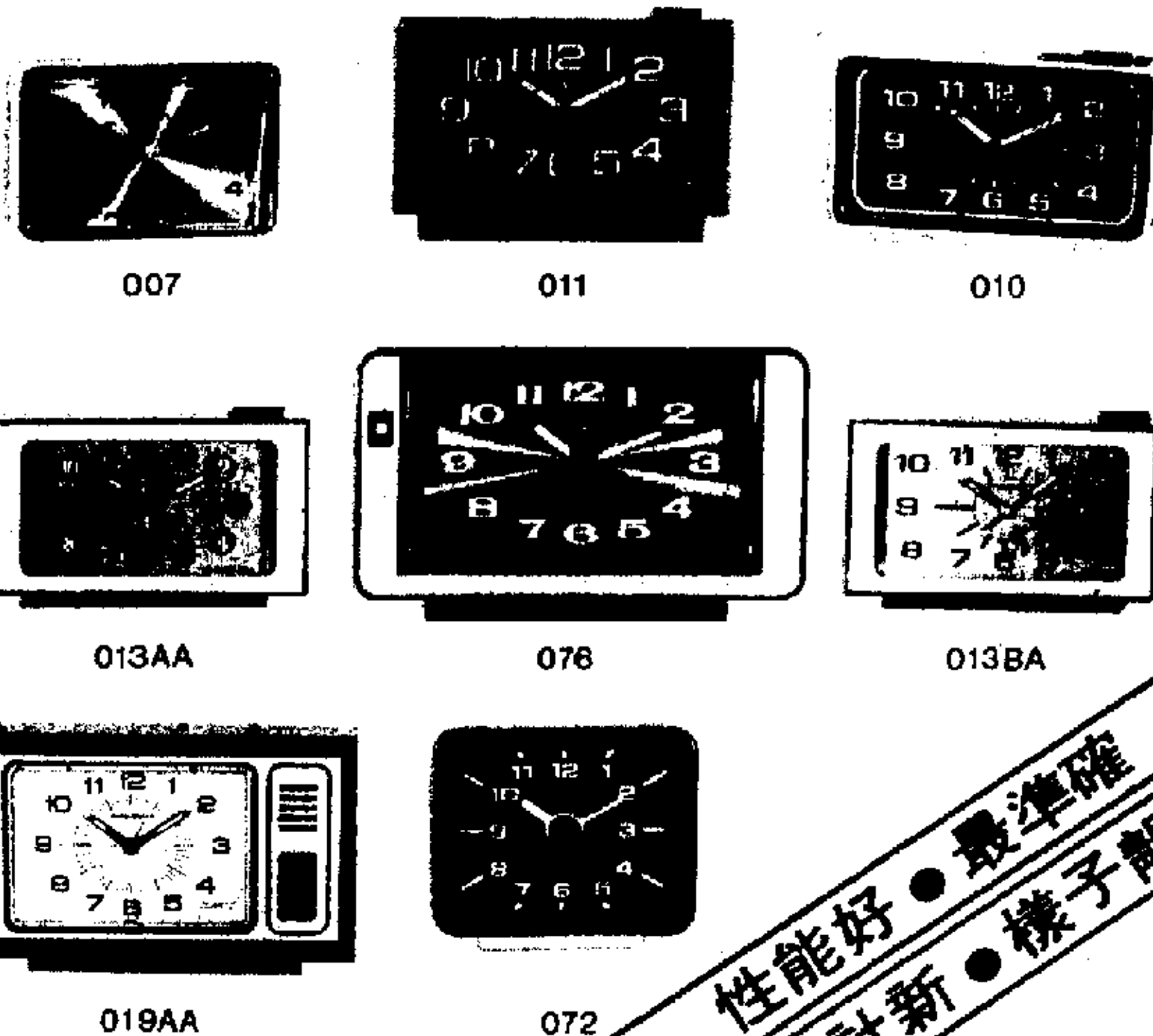


TOKYO CLOCK

東京石英鐘

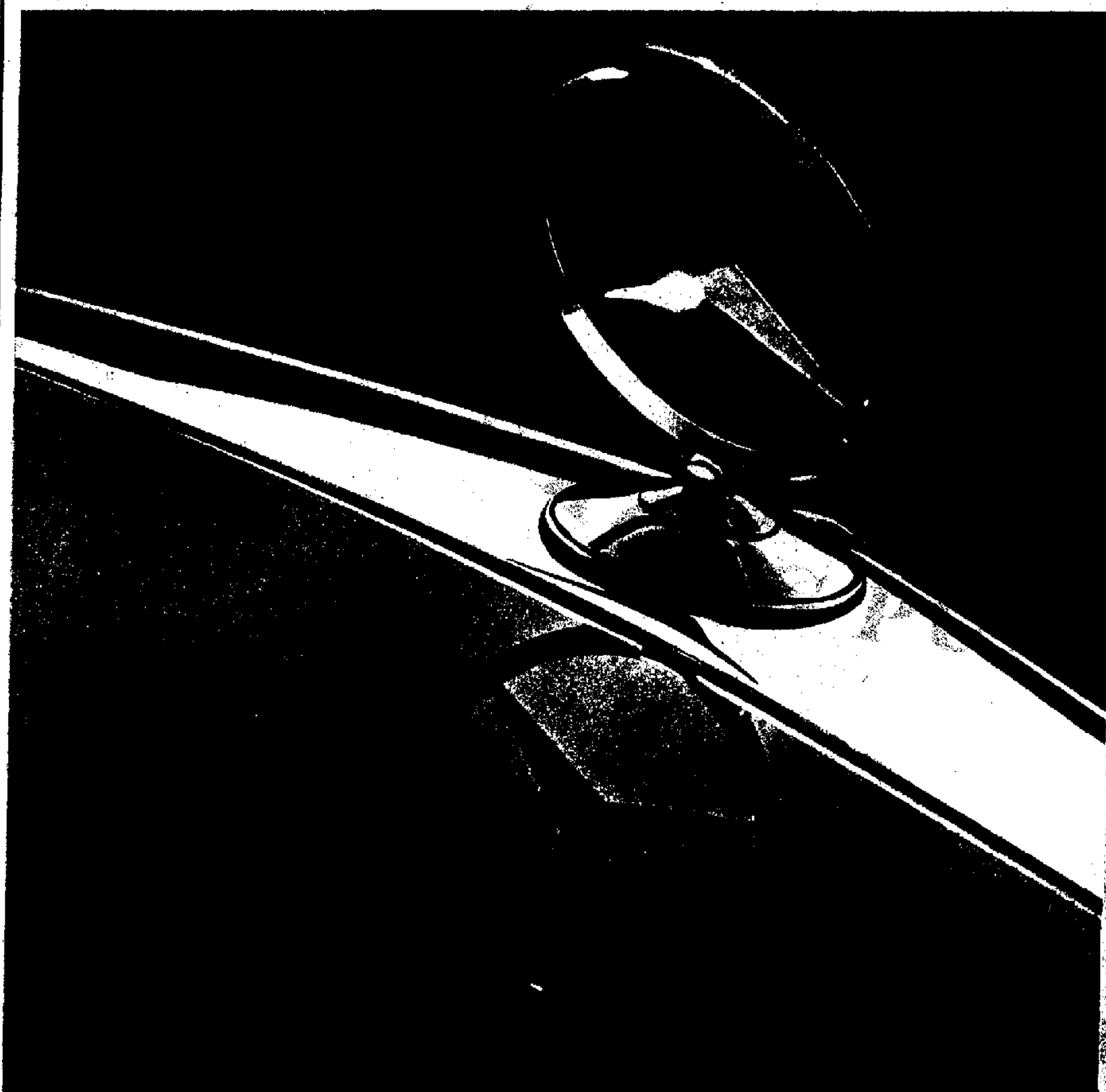
怡鐘羣英會●欸欸皆精品

一個電芯可用一年



性能好●最準確
設計新●樣子靚

各大百貨公司。鐘錶行及電器行均售
總代理：聯通實業有限公司 電話：5-443025-8



“品出必精，寧缺毋濫！”

——葛特利·丹拿，一八八〇年

丹拿-平治車廠的檔案雖然沒有記載葛特利·丹拿先生提出“品出必精、寧缺毋濫”的準確時間，但這句名訓在一些富有遠見的人士中，都引起了共鳴，對現代汽車的發展更作出了重大的貢獻。

汽車始祖

一八八三年，丹拿先生製成了第一部高速汽油引擎。在此之前數年，即一八七九年，平治先生已為自己創製的二衝程實驗引擎試行運轉。但是，汽車正式誕生之年，一般都認為是一八八六年，因為第一部平治專利汽車及第一部丹拿機車都是在該年製成。

不久，平治汽車上的三角星即成為完善品質的標誌；在嗣後的數十年中，更被視作最新汽車製造技術的象徵，代表世界最佳、最安全的汽車。

平治汽車之所以能享有如此優越聲譽的原因，其實很簡單，最注重的是每一部平治汽車都對三角星所享有的盛譽負責全責。

因此，三角星亦是車主決心擁有最佳汽車的標誌。

成名經過

義大利籍人兼總領事埃米爾·傑靈尼居於尼斯市，與葛特利·丹拿是商務上的朋友。傑氏有一女名梅茜迪絲(Mercedes)。一八九九年，傑氏駕駛以愛女梅茜迪絲為名的23匹丹拿“鳳凰”汽車參加尼斯市的賽車大會。結果“梅茜迪絲”輕易勝出，以後，該車更多次參加其他的比賽。不過直到一九〇一年，“梅茜迪絲”才揚名世界。

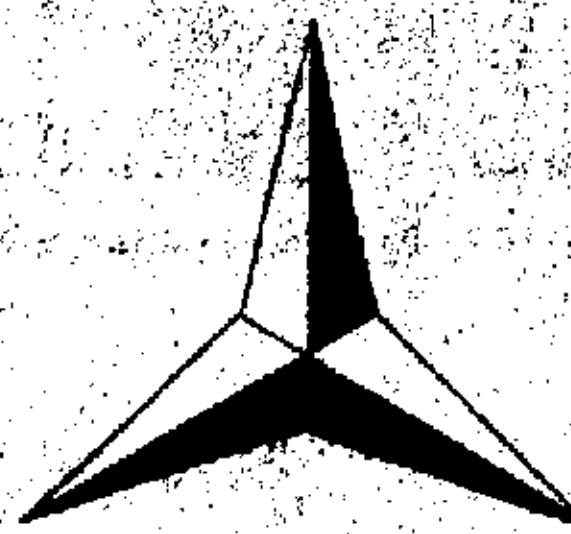
根據傑氏的建議，丹拿車廠的天才設計師梅巴赫創製出一部軸距更長、重心更低、引擎動力更強勁的新車。傑氏深信該新設計定必非常暢銷，於是訂購了三十部兼取得在許多國家的經銷權。傑氏把該批汽車冠以“梅茜迪絲”之名，成功地向各國推銷。

標誌沿革

“梅茜迪絲”之名到一九〇二年才取得專利，成為正式的汽車牌子。象徵陸、海、空三種交通機械化的三角星標誌，亦於一九〇九年註冊為正式商標。

一九一六年，三角星圍以圓環，到一九二一年更註冊為散熱器的標誌。丹拿與平治兩廠合併後，平治的月桂環與平治的三角星亦合而為一，構成兼具兩種標誌的新商標。

現時所見的三角星形式，則是由一九三三年起即已開始使用。



1909



1909



1926



1933

品出必精

為顧客生產性能優異且安全實用的汽車，是平治車廠所抱的宗旨，對短暫時尚的熱潮及過度奢華，向來不予過份重視。平治車廠數十年來都是遵循這種生產原則。

平治汽車不會頻頻改換欸型，亦不會純為改欸而改欸，如果真的要改換欸型，亦只是滿足工程設計改進的需要，成為盡善盡美的汽車。



仁孚集團

香港德輔道中 電話：5-777251
九龍彌敦道 電話：3-670011



平治汽車——汽車製造之典範

香港中華總商會

婦女組全體同人

念

會